

JOSE A. FLAMENCO JEFE DE REDACCION

Guatemala, Guatemala, Sábado 30 de Octubre de 1948

OFICINAS: S. C. P. No: 51-Tel. 2266

La Negativa de Inglaterra para la Mediación de América en los E. U. Esta Noticia con la del Envío de los Dos Barcos de Guerra con Tropas a Belice, se Interpreta como una Clara Demostración de Imperialismo

Las Candidatas a Reinas del Café



No nos complace publicar esta magnífica fotografía en la cual aparecen las nueve bellísimas candidatas a reina del café de Guatemala, durante el período 1948-1949 y conforme el certamen también organizado por la Cámara Jurista. En el grupo fotográfico aparecen posando las nueve aspirantes al trono cafetalero en el Club Nocturno Casablanca, en un delicioso conjunto donde se reune la belleza, la gracia y sin igual

atracción de la mujer guatemalteca. Hoy en la noche, fecha en la cual se elegirá la reina en el baile del Mayan Club, se darán cita para presentarse la elección numerosos elementos de nuestros mejores círculos, sociales, siendo uno de los grandes atractivos de la fiesta la asistencia a la misma de S.S. M.M., las Reinas de El Salvador y Costa Rica.

Chicago, Ill. Octubre 28.— (CAMP)— Verónica Surpresa ha causado en los círculos latinoamericanos la noticia del rechazo de Inglaterra a la propuesta de Guatemala sobre solicitar en conjunta la mediación norteamericana en el litigio del Territorio de Belice, noticia que se une a la ya confirmada del envío de dos poderosos barcos, de guerra, cargados con tropas y material de guerra, al mencionado territorio en lo que anuncian como una simple "visita".

La negativa inglesa se está considerando como la clara demostración de las intenciones de la

Gran Bretaña en lo que respecta al problema colonial americano, no aceptando mediación alguna de los países continentales cuyo fallo pudiera ser favorable a los legítimos intereses de este Hemisferio. Inglaterra al sostener la tesis que dicha controversia debe ser ventilada en la Corte de Justicia Internacional, cree que en dicho organismo puede influir su poderosa influencia así como la del interés comunes a los Imperios Coloniales Europeos para obtener un fallo favorable a su actual dominio sobre Belice, fallo que muy bien podría ser empleado en contra de todas las recla-

maciones territoriales que actualmente hacen varios países del Sur.

En los círculos políticos norteamericanos la negativa de los ingleses no ha sido acogida con agrado. En primer lugar, haciendo a un lado el desaire hecho a los Estados Unidos, se cree que pudiera ser acogida como una valiosa arma por Rusia para basar las acusaciones imperialistas que hace a las democracias occidentales, asunto este de bastante gravedad en la actual situación mundial y para cuyo rebatimiento no podría Inglaterra esgrimir ninguna razón de peso.

Exención de Impuestos a los Edificios que se Construyan Proyecto en Ese Sentido Será Presentado al Congreso Nacional por los Diputados

Un grupo de diputados tiene el propósito de presentar al Congreso Nacional un importante proyecto que tiende a la exoneración de toda clase de impuestos a los edificios que sean construidos de más de dos pisos. Dichos proyectos que en esta forma se contribuirá eficazmente al ornato y continuo embellecimiento de nuestra capital por lo que dudan que esta disposición —en caso que sea aprobado— vendrá a ser un estímulo para los que construyen.

Nos parece muy buena la medida y deseamos que ojalá sea considerada con la suficiente visión por los padres de la patria.

INAUGURADO EL TEATRO MODERNO

Hace muy pocos días tuvo lugar la inauguración en esta capital de un nuevo centro de espectáculos bajo el nombre de "Teatro Moderno", construido con todo buen gusto por el Sr. Juan Ciani, viejo empresario cinematográfico propietario de una cadena de teatros en el Occidente de la República.

El Teatro Moderno, como ya indicamos arriba es efectivamente moderno; de eso no cabe ninguna duda pues en su construcción se han empleado todos los adelantos que un centro de esta naturaleza necesita.

Un gesto simpático de su propietario fué el de celebrar su inauguración en una forma efectivamente democrática y justa: ofreció a todos los obreros y personal que habían trabajado en su construcción un magnífico banquete.

Felicitemos al Sr. Ciani por su simpático acto.

BASES FIJADAS PARA ELECCION DE LA REINA

DEL EMPLEADO PUBLICO La Asociación de Empleados Públicos ha dispuesto elegir una Reina. Para el efecto ha fijado las bases que publicamos a continuación:

Tener una estatura no menor de un metro cincuenta y cinco centímetros; edad entre 17 y 25 años; un mínimo de cultura que le permita llevar con elegancia la representación de la sociedad en los casos que para ello sea invitada; poseer un título profesional.

La inscripción se podrá verificar durante toda la semana comprendida entre el 25 y el 30 del corriente.

El 10 de noviembre próximo entre las 10 horas deberán presentarse las señoritas inscritas, a la casa social del maestro (STEG) 5a. calle oriente No. 25, advirtiéndose que quedan eliminadas las que no cumplan este requisito.

La elección se verificará por votación directa y cada voto tendrá un valor de 0.01 y se declarará en su oportunidad reina del empleado público a la que obtenga la mayoría relativa de votos. Cada persona puede dar el número de votos que desee.

Cada oficina puede proponer una o varias candidatas. La inscripción puede verificarse en la 5a. calle oriente No. 25 y en la 3a. avenida sur, No. 27-A.

El voto de elegir es el mismo —entre las bellas candidatas— a la señorita guatemalteca que habrá de ser electa Reina del Café de Guatemala.

EL DIA DE LAS NACIONES EN EL INSTITUTO DE SEÑORITAS

Con un selecto programa se llevó a cabo en dicho establecimiento educativo un acto extraordinario

El día de hoy a las 10.30 horas tuvo lugar el Día de las Naciones en el Instituto Normal Central de Señoritas, un solemne acto extraordinario en conmemoración del Día de las Naciones Unidas. Fué amenizado el mismo por la orquesta de la Guardia Civil y por los magníficos coros de la Escuela de Niñas "George Washington".

Un nombre del Ministerio de Educación Pública tomaron la palabra el Profesor Gilberto Cea Avelar y en el del Comité de Divulgación y Conferencias de las Naciones Unidas en Guatemala el Licenciado José Rolz Bennett, quien a su vez es decano de la Facultad de Humanidades.

Se encontraron presentes en este acto delegaciones del instituto normal para señoritas Centro América, Instituto Normal Central para Varones Escuela Normal Central, Instituto Industrial, Conservatorio Nacional de Música y Escuela Nacional de Comercio, así como delegaciones de

los principales establecimientos de segunda enseñanza, particularmente.

Estimable Viajero

El martes de la presente semana salió de esta capital con destino a la ciudad de San Salvador nuestro estimado amigo el Señor Manuel Estrada Olivares. Va el Señor Estrada con el objeto de acompañar en su regreso a su estimable señora, quien se encuentra trabajando pasanda una temporada de recreo en la ciudad de Santa Ana, y también para atender los importantes intereses económicos que tiene en el hermano país. Deseamos al amigo grata permanencia en la tierra cuscatleca.

EN EL MOMENTO QUE UD. LEE EL GRAN DIARIO LA NACION Miles de Centroamericanos lo están haciendo.

COMPETENCIAS DE NATACION HOY Y MAÑANA

Los días de hoy y mañana se llevarán a efecto en la piscina de la Escuela Politécnica importantes competencias de natación interesando a los señores directores y Colegio Europeo.

No habiendo tomado en cuenta la Federación de Atletismo ni la Oficina de Educación Física Escolar, la natación, se vió en el caso de organizar estos eventos el mencionado centro educativo. Tomarán parte en ellos los siguientes Colegios e Institutos: Belmont School, Lehnen School, The American School, El Sagrado Corazón, Instituto Normal de Señoritas y Colegio Capatzen, con señores tenientes y Srn Sebastián, Escuela Preparatoria, Instituto América, Cervantes, La Juventud, Lehnen School, Belmont School y The American School, con equipos masculinos.

EL GRAN BAILE DEL SABADO EN EL MAYAN CLUB

Gran entusiasmo reina en nuestros círculos sociales por asistir al gran baile que la Cámara Junior de Guatemala dará el próximo sábado en los elegantes salones del Mayan Golf Club con ob-

Gracias Doctor!



por haberme recomendado la suavecita LECHE DE MAGNESIA DE PHILLIPS para estimular las funciones digestivas de mi bebé.

* Tres veces buena por su TRIPLE ACCION ANTIACIDA LAXANTE DIGESTIVA



LECHE DE MAGNESIA DE PHILLIPS

BUENA DEL NIÑITO AL ABUELITO



GRAVE
dentado es ampliamente conocido en los círculos obreros y ha sido muy sentido lo que le ha ocurrido. La alcaldía le pasará medio sueldo para mientras se recupera y le procurará medicinas para el mejor éxito en el tratamiento.

EL VENENO
otro como San Miguelito y San Juan. Pero cuando en realidad no convendrían esas ventas sería en San Miguelito, por esto; allí no hay una verdadera vigilancia policíaca y es allí donde más abundan las chicherías. Todo el mundo sabe que hay en ese lugar un relajó en la explotación de este mundo bebajé. Y llevarlo al agardiente, sería fatal para el vecindario. Santa Bárbara tiene sus expendios establecidos desde hace tiempos. Y con los que tiene es más que suficientes. Si a las muchas solicitudes que hay pendientes, no se les pone trabas o se les da carpetazos, tendremos ahora que lamentar que la visión humana y redentora de Defensa Social salvadoreña, para contrarrestar el vicio, va en camino de fracasar con estos manchichés del vicio que hoy quieren hacerse ricos con las pechas. Y eso no debe, ni puede permitirse más, si se quiere que en un mañana no lojano, contemos con individuos en realidad sanos de mente y cuerpo.

Son las autoridades, pues, las llamadas, a no permitir más expendios en la localidad. Con los establecidos es más que suficiente:

Los Clásicos del Istmo y todo libro que Ud. desee en la
LIBRERIA COSMOS
6ª A. S. N.º 12-B
Guatemala, C. A.

NOTAS DEPORTIVAS

CELEBRANDO contrato para una serie de Juegos Internacionales de Base Ball.

El Director General de Educación Física, Capitán Luis Roberto Flores, por medio del Acuerdo N.º 3349 del Ministerio de Cultura, ha sido autorizado para que celebre cortejo con el señor Tony Messén Q., Representante del equipo de Base Ball —Havana Red Sox— de La Habana, República de Cuba, para llevar a cabo una serie de juegos de Base Ball, entre el equipo de La Habana y una Selección Nacional durante los días comprendidos del 31 del corriente al 7 de Noviembre próximo. Dicha serie se efectuará en esta capital.

REORGANIZANDO
JUNTAS DEPORTIVAS

El Ministerio de Cultura por Acuerdo Ejecutivo N.º 3328 ha reorganizado la Comisión Deportiva de la ciudad de Chalchuapa, la cual queda integrada por los siguientes personas, así:

- Presidente don Eliseo Martín Barrio
- Vice presidente don Alberto Lara Medina
- Secretario don Adolfo Arévalo
- Tesorero don Miguel Miranda
- 1er. vocal don Francisco Contreras
- 2o. vocal don Roberto Urrutia
- 3er. vocal don Francisco Retamaña
- 4o. vocal don Aurelio Maestro
- 5o. vocal don Rigoberto A. Gilido
- 6o. vocal don Juan Duch T.
- 7o. vocal don René Rodríguez

EL UNIONISTA ANTONIO G. MEDRANO Y EL PUENTE SOBRE EL RIO PAZ

Por José Antonio FAGOAGA

El puente Internacional sobre el Río de Paz va a ser una realidad. Des puébles, El Salvador y Guatemala, están más unidos gracias a tal obra de centroamericanismo práctico, obra que los actuales gobiernos de los citados países están llevando a cabo a iniciativa del unionista Antonio G. Medrano.

El autor de estas crónicas, escritas para EL GRAN DIARIO LA NACION, a visitado varias veces el lugar donde se está construyendo la obra de referencia, con el objeto de darse cuenta personalmente de los trabajos de la misma, encontrando que dentro de pocas semanas estará terminada y será su inauguración el próximo mes de diciembre.

El sitio en que se encuentra en construcción el mencionado puente es el denominado "El Jobo", lugar donde harán entronque los tramos de carretera, entre Jalpatagua (Guatemala) y Ahuachapán (El Salvador).

La idea de la construcción de este puente vicio desde a fines del siglo XIX y según nos relata la historia, fué acariciada por observantes los cuales por falta de visión clara y sentido práctico no la convirtieron en realidad, como lo han hecho los presentes de El Salvador y Guatemala.

Es mi deseo al escribir estas líneas poner de manifiesto la labor de uno de los de las filas del unionismo centroamericano llamado don Antonio G. Medrano, para que la historia le dé el sitio de honor que le corresponde, atendiendo a que él sin el apoyo de gobierno alguno y no más que por iniciativa suya y alientos de miembros del unionismo ha logrado que la idea que nos referimos sea un hecho positivo.

Antes de pasar a revisar los documentos que obran en mi poder sobre las actividades que reflejan el espíritu constante, patriótico y desinteresado de Antonio G. Medrano, así como sus declaraciones verbales, todo en relación a la idea de la construcción del puente Internacional sobre el Río de Paz, quiero decir de él, como dijo el periódico guatemalteco —EL TRAJAJADOR—, que es "físicamente joven, tal vez algo más de 40 años de edad; vicio de acumulación de conocimientos de tesoros intelectuales. Cultura, vivacidad, claridad en el hablar, fundamento, receladumbre moral, nos da su personalidad—.

No estamos además a regar q' conozco a este hombre del pueblo desde hace más de tres años. Que es ejemplar padre de familia y sincero amigo. Que es un patriota, un cívico salvadoreño, que no quiere fronteras, ni alianzas ni odiosidades; que todos fueran y vintieran felices, humanitarios, como Dios manda.

La Comisión Deportiva de la ciudad de Suchitotón, ha sido reorganizada por medio del Acuerdo del Ministerio de Cultura N.º 3348, de la manera siguiente:

- Presidente don Eduardo Quiñónez
- Vice-presidente don In. Tito Castillo
- Secretario don Mariano Escobar
- Tesorero Dr. Jesús Cañas
- Sindico don Adrián Henríquez
- 1er vocal Dr. Miguel Anzer Quiñónez
- 2o. vocal don Adolfo Ortiz
- 3er vocal don Salvador Rivera Sigüenza
- 4o. vocal don Leonidas González.

CARLOS AVILA,

DISTRIBUIDOR

RCA VICTOR

Ofrece a Ud.

Proyectores

de Cine Sonoro, para películas de 16 mm. Tenga cine en su casa, con toda comodidad, con un aparato que tiene el famoso sistema sonoro RCA Victor en uso en todos los grandes estudios cinematográficos. Pídanos una demostración que gustosamente atenderemos a Ud.

Cinqueras,

de un modelo enteramente nuevo, toca cada una 40 selecciones musicales sin cambiar discos; otra maravilla de la RCA Victor.

CAÑITA

.....es caña....



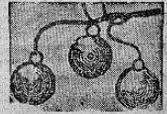
Pida
CAÑITA
Extra
CAÑITA
Tome
CAÑITA
Porque
CAÑITA

...es lo mejor en su clase que se puede producir!

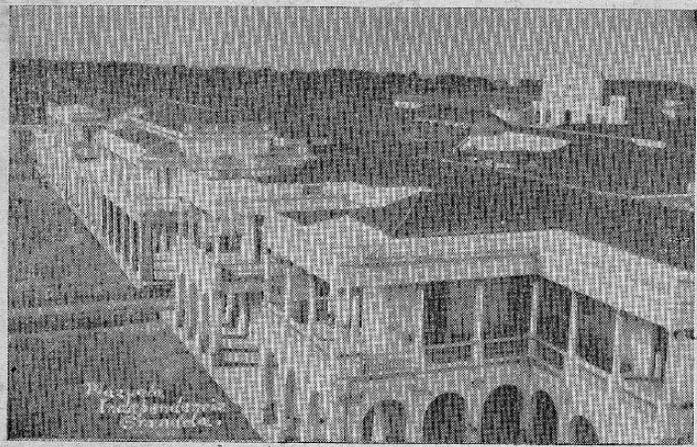
Destilería Galia

7ª Avenida Sur N.º 2
Esquina Calle Arca.

Remate Público



Progresos Centroamericanos Proyecto del Acueducto del Río "Mocuana" para abastecer de agua potable a Managua

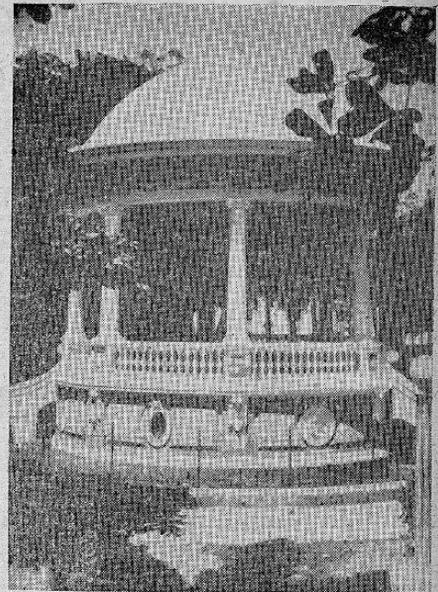


Un aspecto de la Plazuela Independencia de la ciudad de Granada.

El proyecto de este encabezamiento es el que en el futuro resolvería de una sola vez el problema de agua potable para Managua. De haberse estudiado este primordialmente se habría construido ya con gran ventaja, y con solo lo que se ha gastado en los panteles hasta la fecha. Se trata de una fuente con rendimiento de diez millones de galones de agua en veinte y cuatro horas como minimum, magnífica, higiénica y con localización ideal para el objeto; con la circunstancia ventajosa de existir otra fuente más elevada que puede juntarse con poco costo, para aumentar el caudal de dos millones en 24 horas. Estas dos fuentes proporcionarían a Managua un abastecimiento constante y por su propio peso no menor de doce millones de galones diarios, porque tenemos ya estudio preliminar fidedigno. Estas fuentes distan aproximadamente 18,000 metros de la ciudad y tienen una altura barométrica de 40

pies ingleses sobre el nivel actual de las aguas del Lago de Managua. Las aguas del Lago están a un nivel aproximado de 16 pies abajo del nivel del piso de la Oficina de la Aguadora. Hay por consiguiente suficiente altura para desnivel de la cañería y rozamientos, quedando además 15 pies para profundidad de depósitos de agua cuyo fondo quedaría sobre el nivel de las aguas del Lago, libres de toda posible contaminación. Esto significa traer un río abundante a Managua que, en vez de descargar infructuosamente en el Lago a bastante distancia de la ciudad, produciría así agua potable a la población a toda hora, aun cuando se paralizaran completamente, por accidente, las estaciones de bombas. Este acueducto sólo acarrearía el agua por su propio peso hasta la población; el agua llegaría a un nivel bajo, y para aprovecharla en el sistema actual de distribución habría que levantarla por medio de bombas hacia de-

positos elevados que se situarían en la Loma de Tiscapa, o bien se aprovecharían los mismos reservorios que actualmente existen en Batahola. Estas bombas serían electrificadas y accionadas por la misma planta Diesel eléctrica que fué montada este año en Asososca. Si el proyecto de La Mocuana se auspiciara como una realidad indispensable, sólo bastaría traer desde la nueva planta Diesel una línea de transmisión al sitio seleccionado para recibir las aguas del Acueducto en Managua donde se deben situar las bombas. Este proyecto por sí solo constituye una obra cumbre que sería impercedera en la mente de todo hijo de Managua. Analizando la naturaleza de las fuentes de aprovisionamiento del agua para Managua, la Laguna de Asososca (y en perspectiva, también, la Laguna de Tiscapa), debe considerarse que a falta de otras fuentes, estos depósitos naturales son una verdadera y

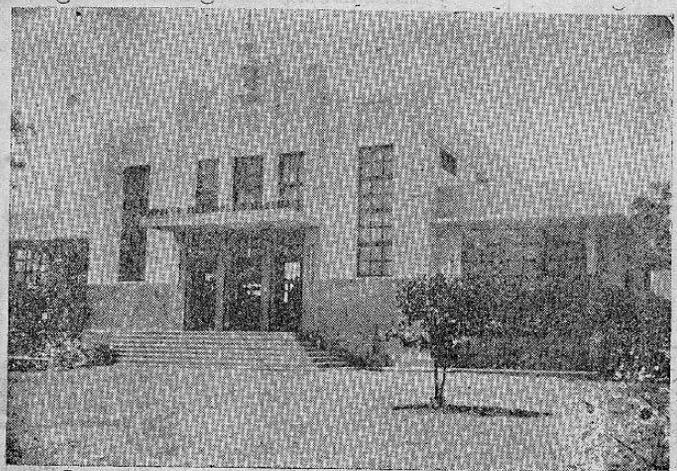


Uno de los rincones agradables del Parque Central de Managua.

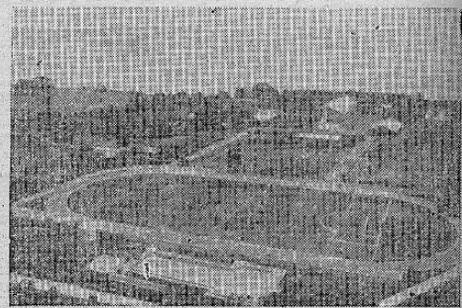
bandita provisión de la Providencia; pero habiendo mejores fuentes, alcanzables fácilmente, deben con el tiempo descartarse las actuales para dar lugar a la instalación del Acueducto por ser más saludables. Las inconveniencias de estas lagunas consisten en que aguas lluvias fluyen hacia ellas naturalmente y ésto origina una gran contaminación al agua, mayor que la normal durante la estación seca. En cambio la estación seca es para esta Administración, un motivo de angustia por tener que estar permanentemente en acecho contra el vecindario y gentes errabundas que llegan con propósitos de lavar y bañarse, razón por la cual hay que mantener armas de fuego; nos obliga a una vigilancia exigente y constante el hecho de que hay frecuentes accidentes de armas que pastando por sus bordes caen al agua donde se ahogan. Por muchos motivos que no seguimos enumerando, el suscrito es partidario de la construcción del Acueducto referido.

Cabe repetir que para el desarrollo de tal proyecto, construcción del Acueducto, reservorios en la ciudad y cañerías conectando los servicios de las bombas a los tanques de presión y empalmar con la red de distribución actual sería necesaria una erogación estimada, grosso-modo, en C\$ 2,000,000 (dos millones de córdobas).

Ing. JUAN M. G. GONZALEZ
El Río la Mocuana queda a 19 kilómetros de Managua y cruza la carretera Managua-Tiptitapa. Nace en fuente de potencia y desemboca en el Lago Xolotlán, cerca de Tiptitapa.



Edificio de la Planta y Maquinaria de la Empresa Aguadora de Managua.



Publicamos una magnífica vista aérea del Colegio Centroamericano de la ciudad de Granada. Este centro educativo está considerado como uno de los mejores del Istmo y reúne todos los adelantos modernos de la Pedagogía. En el estudian alumnos originarios de los cinco países centroamericanos y se encuentra en las márgenes del Gran Lago de Nicaragua.

Fue recuperada la famosa camisa del uniforme del conocido capitán Padilla

La Policía de Investigaciones Lleva a Cabo Otras Diligencias en Esta

San Miguel, octubre de 1948.—Ha sido debido a la actividad desplegada por los agentes del servicio de investigaciones especiales de esta ciudad, que muchos robos realizados recientemente han sido completamente esclarecidos, culminando a los ladrones y descomisándose las diversas prendas robadas. Entre los ladrones destacados figura el audaz sujeto Luis Ascencio Madrid, autor principal de varios atracos de los cuales resultaron víctimas conocidas per-

sonas de esta localidad. A este sujeto se le capturó cuando ya se disponía a salir de la ciudad y tras de breves declaraciones manifestó que él era el autor del robo de una máquina de escribir Royal a la señora Rodríguez. Dijo también que en compañía de otros rateros se habían introducido a la casa del capitán Padilla, de donde se robaron varias prendas de vestir, entre ellas una camisa que completaba el uniforme diario del conocido militar. Des-

pués de señalar los lugares a donde había vendido todos los objetos robados, la policía procedió al decomiso, encontrándose la máquina y la famosa "camisa del Capitán Padilla que aun ostentaba las estraltes de su grado. Los agentes de investigaciones han realizado nuevas capturas y Ascencio Madrid, juntamente con el cuerpo del delito fue puesto a la orden de los tribunales correspondientes.

Corresponsal.



EL GRAN DIARIO LA NACIÓN

EN SAN MIGUEL

BUENAS COSECHAS

Esperan este Año los Algodoneros

San Miguel, octubre de 1948.—A pesar de las numerosas plagas que este año llegaron, los cultivos de algodón, las perspectivas de la cosecha se presentan halagadoras, creyéndose que no bajará la producción en relación con la del año pasado. Varios algodoneiros miguelenses se muestran optimistas en cuanto a las cosechas del corriente año, pues antes que manifiestan haber sufrido los perjuicios cuantiosos de las plagas, entre ellas las del gusano tadoro, las cosechas se manifiestan abundantes en toda la región miguelense. La recolección dará comienzo posiblemente en noviembre, es decir si las aguas de la estación se retiran, asegurándose que si las lluvias prosiguen como hasta hoy, si es muy posible que los algodoneiros sufran merma en la producción.

Corresponsal.

El Centro Sanitario sigue persiguiendo las leches malas

San Miguel, octubre de 1948.—Trecupación continúa el Centro Sanitario de esta ciudad ha sido el buscar el mejoramiento de las clases de leches que se consumen por este conglomerado, realizando exámenes por el sistema de la encuesta en el laboratorio de la institución. El Centro Sanitario ha venido recordando al público que una de las principales causas de la gastro enteritis en los niños es la mala clase de leche que se les administra, por lo que se está haciendo conciencia en el público para que se provea de buena leche en los lugares que expendan buena calidad y de los cuales se preparan listas en el Centro. También se les ha hecho ver a los productores y expendedores de leche la obligación que tienen de preparar un producto de buena calidad, toda vez que el mismo Centro dará toda cooperación para su mejoramiento, entre ella la de practicar exámenes de salud a todos los corraleros y empleados de expendios, facilitando además toda clase de instrucciones.

Corresponsal.

De cada diez días que trabaja el campesino, uno lo trabaja para los insectos. Los pejaros pueden ayudarle.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

FOR LA CULTURA DE LA ZONA ORIENTAL
VICTOR M. RAMIREZ, Redactor-Corresponsal y Agente.

POR FIN SE RECONSTRUIRA LA CASA DE LOS JUZGADOS

San Miguel, octubre de 1948.—Todo indica que oportunamente será totalmente reconstruida la Casa de los Juzgados, pues ya todos los tribunales que la venían ocupando, están desalojando el sitio para dar lugar a dicha reconstrucción que, según se dice, comenzará a principios de noviembre entrante. El Juzgado de Primera Instancia de lo Criminal, los Juzgados de Paz, El Registro de la Propiedad, Raíz e Hipotecas y el Juzgado de Primera Instancia de lo Civil están procediendo a desalojar el vetusto caserón que será convertido en un moderno y confortable edificio digno de tales tribunales. Las obras se llevarán a cabo por cuenta de la Dirección de Obras Públicas.

Corresponsal.

Notas Sociales

CUMPLEAÑOS

San Miguel, octubre de 1948.—El 23 de corriente estuvo cumpliendo su tercer aniversario natal el precioso bebé José Raúl, dictador absoluto del hogar de los apreciables esposos don Salvador Virgilio Morales y doña Rosa María Ballesteros de Morales. Los amigos de José Raúl aprovecharon el motivo para comiarlo de felicitaciones.

Corresponsal.

De Tegucigalpa

Recientemente ingresó de Tegucigalpa, Honduras, don Lorenzo Solanich, quien estuvo en aquella capital en asuntos industriales. Lo saludamos.

De España

Con procedencia de Galicia, España, ingresó a esta ciudad la distinguida señorita española Maruca Pérez, hermana del conocido ganadero don José Pérez, residente en Tegucigalpa, Honduras. Preparamos nuestro cordial saludo a la señorita Pérez, así como a sus acompañantes Mr. Harry Weiss y señora.

Corresponsal.

Reparaciones en una calle

San Miguel, octubre de 1948.—Nuevas reparaciones se le han hecho a la calle pavimentada que parte de la estación ferrocarrilera hasta el Puentel El Bosque. Todos los baches y grietas que afectaban han sido reparadas y ahora todos los vehículos pueden transitar sin ningún peligro. Nos alegramos de que las sugerencias hechas por este diario hayan sido debidamente atendidas.

Corresponsal.

Próximo gran baile Pro Fiestas patronales

San Miguel, octubre de 1948.—Para el sábado 30 de los corrientes se anuncia el Gran Baile de Crisis, organizado por el sub comité de Obreros por Fiestas Novembrinas y el cual tendrá lugar en los espacios salones de la Sociedad Unión de Obreros. El festival estará amenizado por uno de los mejores conjuntos orquestales de la localidad y a él harán acto de presencia las más bellas y guapas menegallas del patio. Entre la juventud miguelense existe gran entusiasmo por asistir a este baile, sobre todo cuando los convidados serán a favor de la celebración de las tradicionales Fiestas Novembrinas. El éxito del festival está asegurado, y los Obreros están saliendo a paso su intervención en los festejos patronales.

Corresponsal.

International Watch Co.
El Reloj Suizo que ha evolucionado la industria relojera.
Casa Herman
Calle Delgado N° 3.

EL BANCO HIPOTECARIO DE EL SALVADOR ADMITE CEDULAS DE PAGO

El Banco admite sus propias Cédulas de las Series A, B, C, F, G, H, I, al 5% de interés anual y las Series D, E, J, al 6%, en pago o bono a capital de créditos hipotecarios que ha concedido, siendo entendido que los intereses deben ser pagados en dinero efectivo.

CONCEDE CREDITOS

HIPOTECARIOS

Predios Urbanos y Rústicos

REFACCIONARIOS

En los créditos refaccionarios el favorecido no tendrá que pagar honorarios de Abogado; únicamente cubrirá los gastos de inscripción en el Registro y el papel sellado (¢ 40) cualquiera que sea el monto del préstamo.

CON GARANTIA DE SUS PROPIAS CEDULAS HIPOTECARIAS

En esta clase de créditos las bases serán convencionales.

La Gerencia atenderá especialmente a los interesados

VIDRIOS DE SEGURIDAD PARA CARROS

cortados a las medidas deseadas en el Almacén

DE SOLA HENRIQUEZ & CO.

Tel. 65 y 775

Orgullosamente buena.

DIGASTRINA

es buena contra diarreas, disenterias, vómitos, empachos, acedias, etc.

Muchacha lesionada por su marido en Sta. Cruz

Santa Ana, Octubre de 1948 — Una jovencita de nombre Elisa Calderón, residente en el mesón Casitas del barrio Santa Cruz, ha presentado formal denuncia contra su propio marido Luis Alonso Barahona, por haberle causado graves lesiones en distintas partes del cuerpo, habiendo una de las heridas producido el cor-

te casi completo del pabello de una de las orejas, lo cual será un defecto perpetuo para la agraviada. Este hecho, según ella ha declarado en el Hospital, ocurrió en el interior de la pieza donde amó sus residir y hacían vida conyugal y que el motivo fueron los linchamientos que su marido tiene con un muchacho de por allí cerca; Barahona al cometer el de-

saguisado huyó y no ha podido ser capturado, que es lo que la Calderón está urgiendo porque, dice, que su vida está en grave peligro, pues cree que si otra vez la agarra a —trabonzos— la va a matar. El Tribunal de Paz don de la jovencita Calderón ha resuelto en demando de justicia que se inicie una averiguación de los casos.



Gr Santa Ana

Sueldos al Día Mantendrán Alcaldías Evitando Perjuicios a Empleados ENERGICA CIRCULAR GIRA GOBERNACION A ALCALDES

Santa Ana, Octubre de 1948 — Importante circular acaba de girar el Gobernador Departamental a los Alcaldes municipales de su jurisdicción, atendiendo instrucciones ministeriales, para que por ningún motivo rezaguen sus sueldos a empleados de las dependencias bajo su cargo, como se ha venido haciendo y lo cual afecta considerablemente la situación económica de los servidores municipales.

—Esta situación, agrega la nota, es indudablemente por la desfavorable economía municipal, tiene origen también en el poco celo de las Corporaciones, en dar al cobro de sus rentas, la importancia debida—.

Termina diciendo que deben poner empeño las municipalidades en que sus presupuestos sean a base de rentas obtenibles y gastables, para evitar esas como otras anormalidades en la política administrativa.

Dice la nota ministerial en uno de sus párrafos: "Con frecuencia recibe este despacho quejas e informes de distintas poblaciones de la República, referentes a rezagos de sueldos de empleados que sirven a las Municipalidades, y a la poca atención que éstas demuestran frente a las necesidades colectivas".

—Por lo que respecta a la Municipalidad santanense, ya lo hemos dicho— sus empleados son pagados dos días antes del vencimiento de cada mes, inclusive los maestros que este año estarán pagados hasta con sus vacaciones anticipadas.

GRAVE Caída sufre conocido obrero

Santa Ana, Octubre de 1948 — Grave percance sufrió hace poco en las construcciones del Grupo Escolar — Presbítero Leopoldo Méndez — el obrero albanil don Pedro de León, quien ahora se encuentra recibiendo esmerada curación en el Hospital. El maestro de León se encontraba arriba de un alto andamio, dedicado al trabajo que le había asignado el director de la obra, y cuando mejor, perdió el equilibrio, cayendo estrepitosamente en el piso. De allí, inmediatamente fue recogido por varios de sus compañeros y llevado en carro al Hospital. En la caída sufrió graves golpes en la rabadilla y en otras regiones del cuerpo que lo tienen en estado sumamente delicado. El accidente...

VALIOSO DONATIVO Hace la Sra. d: Hill al Cementerio

Santa Ana, Octubre de 1948 — Valioso donativo a cabo de hacer la capilla en el Cementerio General, la estimada señora dona Leticia de Hill, con ocasión de aproximarse el Día de Difuntos y tener que inaugurar las reparaciones que la Alcaldía ha llevado a cabo en dicho santuario. El donativo consistió en un hermoso complejo y grande, que será colocado en la mañana de ese día, momentos antes que el padre García officie

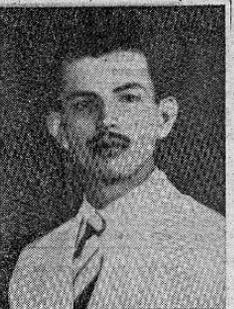
una solemne misa de réquiem. Las mejoras llevadas a cabo consisten en la reparación de las paredes y pintado completa de los techos de dicha capilla, la cual estaba ya bastante deteriorada.

A estos actos la Municipalidad ha hecho invitaciones y ha rendido las expresivas gracias a la piadosa señora don Leticia, que apreciable aporte al sagrado recinto de la capilla mencionada.

PANDILLA DE TIZNADOS ASALTA A UN AGRICULTOR

Santa Ana, Octubre de 1948 — Ha sido internado en el Hospital, el joven campesino Tránsito Vanez Ramos, procedente del cerro de Calientes Arriba, y quien fué gravemente lesionado al ser asaltado por dos sujetos tiznados frente a la finca — Piedra Pacha —, el día de antes como a las diez de la mañana. Dice que cuando se dirigía de esta ciudad para su casa de habitación y al pasar por dicha finca le salieron dos individuos que le dijeron: —Ve vos platiqumeros de política; de qué partido sos—, y como les dijera que no pertenecía a ninguno hasta ahora, uno de ellos, el más tiznado, lo agarró de la solapa del saco y le descargó varios macheta

zoz en distintas partes del cuerpo, uno de los cuales casi le amputó una de las manos. Los forrajidos se exhibieron con y se hizo el posible de salvarlo a mano. Las autoridades cantonales y agentes de la Guardia Nacional energicamente se han dado a la persecución de estos malhechores que no pueden ser otros y quienes de un momento a otro caerán en poder de las mismas.



Don Julio Pintín, presidente de la Sociedad de Barberos y uno de los principales elementos por cierre dominical.

El Veneno Social

Nos referimos no hace mucho a la abundancia de solicitudes para instalar más expendios de aguar diente en las barriadas. Hoy nos ocupamos del mismo asunto en esta columna en vista precisamente de eso. Los solicitantes pretenden amasar dinero (el dinero mal dicho de que nos hablara el Maestro don Alberto Masferrer) a base del vicio. Ya, sus negocios de antes no les dan lo suficiente para comprar haciendas, muebles y por eso ahora quieren hacer dinero con la venta de las consabidas pachas. Lo peor que muchos de estos expendios lo piensan instalar en sus propias casas, donde además de ser inapropiadas, tienden en sus mismas, a la esposa y a los hijos escolares. Se ha notado que estas solicitudes son hechas por personas residentes en el barrio Santa Bárbara, quienes pretenden invadir con expendios no sólo ese sector, —PASA A LA PAG. 11

Excitativa del Dr. Quintero pro campaña antituberculosa

Santa Ana, Octubre de 1948 — Muy lucidos estuvieron los actos en el Hospital con motivo de la celebración del Día de esos enfermos en todo el país. Los números programados se desarrollaron satisfactoriamente. Se efectuó inclusive el desdoblamiento de la placa en honor de don Raquel Viuda de Nosiglia, lo que mereció nutridos aplausos. Hizo la declaración el director del establecimiento Dr. Gustavo Enrique Alvarez, quien tuvo sentidas y emocionantes frases para la beneficiadora. El Dr. Humberto Quintero, especialista en enfermedades pulmonares, ha más e hizo presente el crecido número de tuberculosos que aumentan cada día en esta ciudad, como

Homenajada la Sra. de Nosiglia

*** algo extraordinario que nos castiga implacablemente. Los casos, dijo, se registran más en la clase de pobres, más que no pueden presentarse ni siquiera la alimentación apropiada para suavizar sus dolencias. Dijo también que la sociedad santanense y las autoridades corresponsables deben iniciar una campaña sistemática para amorrar el flagelo, con ayuda de los Poderes Públicos.

Un Sacrilego Atentado Cometen Mujeres en San Lorenzo

CHICHERIA Misteriosa función en la Aldea

Santa Ana, Octubre de 1948 — Varias señoras residentes en la Aldea de San Antonio nos dicen que desde hace algún tiempo, casi periódicamente, funciona una bien montada chichería, cerca de la ermita de dicho lugar, lo que fene sumamente molesto al vecindario, porque casi noche a noche se escuchan escándalos y otros desordenes que ponen en peligro su vida; que nada menos, un día de estos, dos —enchichados—, armados de corvos salieron a la calle a tirarse a muerte, sin lesionarse ni uno ni otro por pura suerte, pero el escándalo que hicieron fué mayúsculo. Cosa extraña, nos dicen esas mismas personas, es que jamás los

Santa Ana, Octubre de 1948 — Un pleito sangriento que bien merecería calificarse de sacrilego se registró la noche del pasado lunes, como las ocho de la noche, en la capilla religiosa del Hospital San Juan de Dios. Es el caso que las jóvenes Tránsito Cornejo y Elisa Calderón se encontraron en dicho lugar, y como tuvieron enemistades anteriores, ambas, dándosele de valientes se pararon, diciéndose: —Tirame vos primero—. Al fin la Calderón, viéndose amparada por un muchacho de nombre Ricardo que la acompañaba armado de un filoso cuchillo, decidió agarrarse a la lucha con la Cornejo, ocasionándole múltiples rasguños en la cara y en

el pecho y habiéndole hecho pedazo con un cordón de oro valadero de 50 onzas, cuyos fragmentos que danon allí botados. El sujeto Ricardo salió corriendo al portón de la finca y si no hubiera sido por la providencial intervención de algunos transeúntes que les desaparecieron, a esta hora se estaría lamentando la muerte de alguna de las jóvenes mujeres; tal era la ira con que se estaban riñendo. Conocida ya de este hecho el Juez de Paz de Turno.

SEÑORES CARPINTEROS CONSTRUCTORES Y PUBLICO EN GENERAL.
Para madera sana, seca y de buen hilo; antes de hacer sus compras visite a don Angel Nieto, Precioso S. C. competencia. Av. Cuscatlan 39 68
¿Qué está sucediendo con el espesor de la copa superior de su suelo? ¿Aumentó? ¿Se queda igual? ¿O disminuyó? Si adolguza también adolguará usted y sus hijos.
"AMIGOS DE LA TIERRA"

PULMOL
Un remedio eficaz contra la TOS y CATARROS
PRODUCTO COSMOS
EN TODA FARMACIA

Palabras al Viento por Cornelius
Especial para EL GRAN DIARIO LA NACION

Sigue con renovado vigor la guerra en Palestina, sin que surtan efecto ni las admoniciones del mediador suplente Ralph Bunche, ni las lamentaciones y gruñidos que desde el Palacio de Chaillot se lanzan por las Naciones Unidas. Todo esto era, o esperaba como resultado de esa tregua más o menos reconocida, existente entre los árabes y los judíos. Y es que las treguas, por su propia condición, tienen un límite, y dejan de ser treguas si se prolongan indefinidamente.

Pero los distinguidos caballeros de las Naciones Unidas, atribuladas las mentes por tanta acumulación de problemas y desiguales, nunca se decidieron a dar al problema palestino la atención que por su importancia se merecen, prefiriendo condescender bien a la luz de una molestia que a la de un drama de consecuencias funestas.

Por obviar esa molestia, realizaron los delegados encargados de la resolución del problema estupearse mutuamente para el asombro de los tregueros, entre los beligerantes, cuando con ello salir del paso, pero, en sus prisas, se olvidaron de una cosa tan esencial como es la de ponerle fechas terminativas a las treguas. Abrieron los archivos patrióticos, pero se olvidaron de cerrarlos, los cual es tan inaceptable y erróneo en la guerra como en la gramática.

Si para mayor seguridad, consultamos el diccionario, veremos que una tregua es la "cesación de hostilidades por un determinado tiempo, entre dos enemigos que tienen guerra". Es decir, por tiempo determinado, pues pensar en la sempiternidad de una tregua es pensar en lo excusado.

Por eso, con mejor criterio de las realidades, tanto árabes como judíos no vacilaron a renovar su lucha con inflexible empeño cada vez que creen que, haciendo así, pueden mejorar sus posiciones políticas y militares. No lo fue igual como es natural, los distinguidos caballeros de las Naciones Unidas, que sólo pueden considerarse tales acciones militares como Regales, aunque su legalidad transforme real y positivamente, quizá no en forma permanente, las líneas fronterizas del mapa por destino.

Es así lo que ocurrió hace poco cuando los judíos, sin que los tregueros más o tregua menos, lanzaron un ataque de sorpresa sobre el enemigo ocupando toda la extensión del desierto del Negueb, territorio que, según el último plan de Berna, debía ser adjudicado a los diásporas.

La zona del desierto del Negueb, situada al sur de Palestina, colinda con Egipto, y por tal razón los egipcios, ni cortos ni perezosos, se lanzaron contra el enemigo para rechazar el ataque, pero los tregueros, que ya se habían retirado, fueron propias en este caso. En esos mismos egipcios, en son de represalia y haciendo uso, sin duda, de las mismas razones que indujeron a los judíos a apoderarse del Negueb, bombardearon furiosamente la ciudad de Tel-Aviv haciendo buena la sentencia pública de ojo por ojo y diente por diente.

—PASA A LA PAG. 6

Herrarte, Condenado A VER POR EL JURADO

Gráficas y Detalles del Sensacional Proceso



El presente fotografiado da un aspecto del momento en que el procesado Carlos Ezquerra Herrarte, compareció en el banquillo de los acusados, a responder por el asesinato en el joven Manuel Guillermo Ariz, y por otros graves delitos que cometera en esta capital. Este Jurado se llevó a cabo en la ciudad de Santa Ana, ante la expectación de militares de personas que asistieron al salón del Jurado, el día de ayer, el cual dio un fallo condenatorio para el reo, habiendo terminado como a eso de las cuatro y media

de la tarde, después de haberse desarrollado desde las nueve de la mañana. La lectura de la causa duró dos horas y después llevó la palabra por el asesinado en el joven Manuel Guillermo Ariz, y por otros graves delitos que cometera en esta capital. Este Jurado se llevó a cabo en la ciudad de Santa Ana, ante la expectación de militares de personas que asistieron al salón del Jurado, el día de ayer, el cual dio un fallo condenatorio para el reo, habiendo terminado como a eso de las cuatro y media

—PASA A LA PAG. 6

TRAGICA MUERTE DEL GENERAL Y ESCRITOR MARIANO BERTRAND ANDURAY

Desde hace algunos días se rumoreaba que el general don Mariano Bertrand Anduray había perecido trágicamente, en una lucha armada con fuerzas gobiernistas hondureñas, en Ojojota, o en Curerén. Teníamos la esperanza de que la grave noticia fuera una simple —broma—. Desgraciadamente, la misma noticia se ha confirmado causando el nosotros justa y natural consternación.

Era el general Bertrand Anduray una figura de positivo relieve. Militar de escuela, de la famosa política fundada por el egregio soldado chileno señor Oyarzún, supo distinguirse como tomán, y después, como oficial, aunque de parte en numerosas acciones de armas, en las que demostró un valor a toda prueba hasta alcanzar el grado de General, hace más de 20 años.

Pero Bertrand Anduray, siguieron de el principio cervantino que dice que —nunca la espada embotó la punta ni la pluma la espada—, su no escribir la suya con verdadera maestría, en los dilatados campos del libro y el periódico. Fue además, un fuerte polemista y un orador fecundo, de fácil y galana expresión. Fundó y dirigió numerosos diarios, siendo el último de ellos —La Razón—, de Tegucigalpa, en donde hicieron sus primeras armas algunos elementos que

después han alcanzado altas posiciones en el Foro, en la prensa y en la política. En el periodismo puede considerarse al General Bertrand Anduray como un abanderado ideológico y como un maestro desde el punto de vista paramilitar, en su laborioso el mérito de una forma depravada y castiza, pudiendo citarse como un modelo de buen decir, con todas las ricas galas del glorioso idioma de Castilla.

En esta hora de intenso dolor, consignamos las presentes líneas —Pasa a la Página Seis.

PROGRAMA DE NOTICIAS "CENTROAMERICANO" SINTONICE TODOS LOS DIAS DE UNA Y MEDIA A DOS DE LA TARDE

Y.S.U.
(Radio Mil Cincuenta)

- GUATEMALA, patrocinado por Estación Juvenil.
- EL SALVADOR, patrocinado por los Cigarrillos Calicos.
- NICARAGUA, patrocinado por Ocaso.
- Ribamba.
- COSTA RICA, patrocinado por Lecherías Danesa.
- HONDURAS.

EXPRESIVA CARTA

Del Líder Unionista Dr. Merlos para el Periodista don Rubén Membreño

"USTED ES HOMBRE QUE ARROJA AL CORAZON DE LA JUVENTUD LA SIMIENTE DE LA NUEVA VIDA" DICE EL GRAN BATALLADOR CENTROAMERICANO

Una epístola tan expresiva como trascendental tuvo el gusto de recibir, en esta fecha, el Editor-Propietario de EL GRAN DIARIO LA NACION, señor Membreño. La carta a que hacemos mérito es del abanderado unionista Dr. Salvador R. Merlos, notable orador y hombre de letras que ha consagrado su vida entera, batalladora y fecunda, al ideal unionista.

Profundamente agradecemos los conceptos del Dr. Merlos que

reparar en desvelos ni sacrificios de ningún género está realizando nuestro periódico.

He aquí la hermosa carta del eminente líder unionista.

San Salvador, 28 de octubre de 1948.

Señor don Rubén Membreño, Editor Propietario de EL GRAN DIARIO LA NACION. Muy estimado amigo: He leído con vivo interés su alocución artículo Palabras del Editor, aparecido el día 10 del mes en curso, y a él tengo el gusto de referirme.

Es de gran provecho a la causa de Centroamérica lanzar un periódico a través de los cinco Estados. Vincular el interés de los centroamericanos con una hoja periodística que sea de todos, es forma plausible de contribuir a la unidad espiritual de Centroamérica.

Nuestros pueblos, a pesar de las fronteras políticas y económicas que los dividen, se sienten uno y no pierden oportunidad de expresarse en forma concreta lo que

MUERTO

Al volcar un camión, camino de La Herradura

Un hombre resultó muerto el día de ayer a consecuencia de un fatal accidente de tránsito registrado en la carretera que conduce a La Herradura, a pocos kilómetros del desvío que decha carretera hace con la de Zacatecoluca.

Según se nos informa el accidente —PASA A LA PAG. 6

Protagonistas de la horrible tragedia registrada en el barrio Santa Lucía, en la Ciudad de Santa Ana



Con amplitud de detalles informamos ayer acerca de la horrible tragedia ocurrida en la madrugada de antier en la pieza número 14 del mesón Mercedes del barrio Santa Lucía, sobre la Avenida José Matías Delgado de la ciudad de Santa Ana. Tragedia ésta que ha horrorizado al vecindario santaneco por la forma como se desarrolló. Miguel Angel Rodríguez, poseído de delirium tremens, dió muerte de doce puñaladas a su compañera de vida Teresa Alfaro. Ambos protagonistas aparecen en la presente fotografía. Al centro, Dora Alicia, niñita

que ahora ha quedado huérfana hija de ambos, y quien en la escena —y esto es lo más conmovedor y dramático— donde durmió a con su madre, ya muerta está de las heridas que le dejó Rodríguez, todavía estaba pagada, mandando, pues está en el período de latencia. Fue encontrada en esa posición y ensangrentada de la boca con la sangre de su madre, por algunos de los vecinos —y a gritos de la Alfaro penetraron a la pieza en donde ya encontraron muerta a ésta, lo mismo que Rodríguez que se había suicidado.